



N° 53

Lettre mensuelle du Cercle de Généalogie de Schirrhein-Schirrhoffen Juillet-Août 2015

**Chers membres actifs et de soutien du Cercle de Généalogie
de
Schirrhein-Schirrhoffen.**

*«On peut faire beaucoup avec la haine,
mais encore plus avec l'amour.»*

William Shakespeare- Poète dramatique britannique. 1564-1616

%%%%%

Exposition historique et généalogique à Kaltenhouse

L'exposition intitulée « Hommage au Père Antoine Wabnitz » fut une réussite technique, un peu moins du côté public. Une chaleur accablante a handicapé le succès populaire tant espéré.

Le sondage réalisé grâce à de petites fiches à remplir, couplé à une tombola gratuite a permis néanmoins de conclure qu'environ 400 personnes nous ont fait l'honneur de nous rendre visite.

Le fait d'associer l'exposition à une « Cousinade » a permis d'augmenter le nombre de visiteurs de manière significative.

Un cousin Bossenmeyer est venu spécialement des Etats Unis d'Amérique. Il habite en Louisiane. Une cousine Chantal Bausmayer et Jean-Bernard Delpech se sont déplacés de l'île d'Oléron en Charentes Maritimes. La liste des visiteurs indique aussi, Sierthal, Lambach, Théding, Bining, Conflans en Jarny, Freming, Holving, Loupershouse, pour la Lorraine, Orléans, Levallois-Perret, pour les plus éloignés.

Pour l'inauguration, nous avons eu le plaisir d'accueillir Messieurs Claude Surni, notre Député, Denis Hommel, Conseiller Territorial, Raymond Gress, Président de la Communauté de Communes de Bischwiller et environs, Messieurs les Maires de Schirrhein, Schirrhoffen, Rohrwiller, Oberhoffen sur Moder, Madame l'adjointe d'Oberhoffen sur Moder, Monsieur André Wilhelm, ancien maire de Schirrhein, des présidents d'associations. La commune de Kaltenhouse était représentée par madame Madeleine Muller Adjointe et Monsieur Éric Steiner.

J'avais contacté Monsieur Julius Georg LUY, Ambassadeur, Représentant permanent auprès du Conseil de l'Europe et Consul Général de la République Fédérale d'Allemagne à Strasbourg afin que l'exposition soit placée sous le Haut Patronage du Consulat Général. Malheureusement des contraintes

d'agenda ne lui ont pas permis d'honorer cette demande. Par contre il nous a envoyé un courrier que Mme Duvernex a lu avec son grand talent de conteuse.

Le Père Antoine Wabnitz avait déjà en 1945, en sa qualité d'Aumônier militaire des Prisonniers de Guerre Allemands dans le Nord de la France, œuvré à la réconciliation franco-allemande avant l'heure. L'Allemagne lui a décerné en 1958, la Croix de 1^{ère} Classe du Mérite Allemand en reconnaissance (Equivalent à Officier de la Légion d'Honneur française)

Je remercie son Excellence pour ce geste amical.



L'Association FAN Famille d'Alsace du Nord par la voix de sa Vice-Président Karen Koessler a présenté le travail de relevés de Mme Irène Wehinger des actes d'état civil de Kaltenhouse et offert les livres de familles de Kaltenhouse à Mme Madeleine Muller pour la commune et à Mme Irène Wehinger pour ses travaux.



L'ASPACK, sous la Présidence de Richard Bossenmeyer, a présenté ses travaux sur Kaltenhouse dans les dernières années.



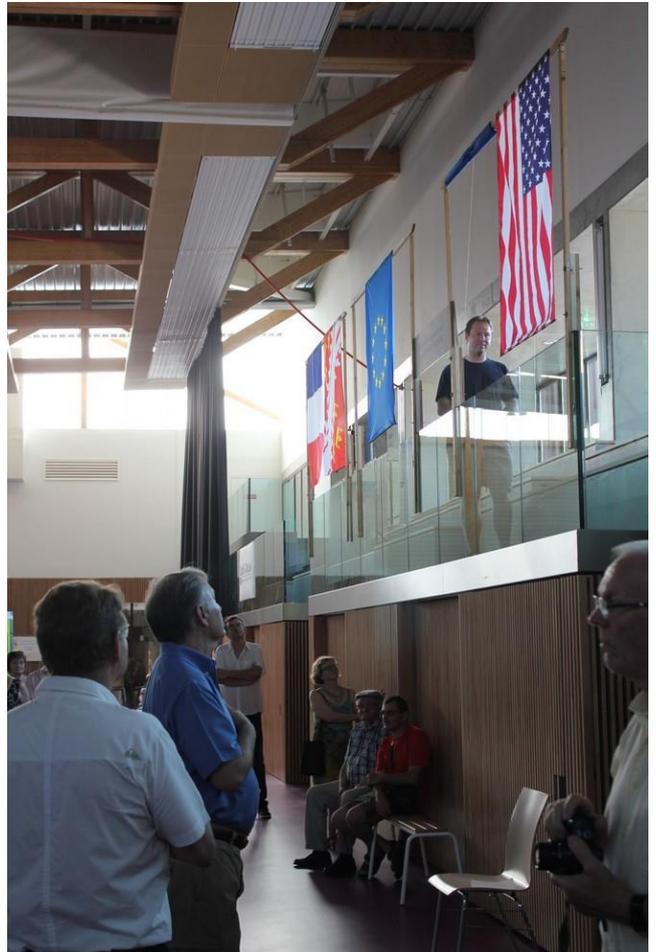
David Bossenmeyer qui est en relation avec Richard Bossenmeyer, lui avait promis de venir en France si nous organisons une petite Cousinade dans le cadre de l'exposition.

Chose promise chose due, David, sa compagne et sa



nièce Jo, ont traversé l'océan pour nous rendre visite.

L'inauguration ayant lieu le 4 juillet, fête nationale américaine, nous avons eu l'idée de lui rendre hommage. Nous avons déployé le drapeau américain suivi de celui de l'Etat de la Louisiane dont ils sont originaires pendant que l'hymne américain a retenti. Un grand moment d'émotion et qui fut très apprécié par eux.



Je remercie toute l'équipe qui a, malgré de grandes difficultés, a réussi à monter cette exposition et à l'animer. Merci surtout aux personnes qui ne font pas partie de notre association, d'avoir mis la main à la pâte, ils se reconnaîtront.

Merci aussi à l'association ALSACAM de Kaltenhouse d'avoir pris en charge le bar pendant cette journée caniculaire.

Visite surprise d'Américains.

Samedi 20 juin, se sont présentés à l'église de Schirrhein, 4 Américains à la recherche de leurs ancêtres dans notre village. Les dames qui étaient en train de fleurir les autels, les ont reçus. Elles ont eu la bonne idée de venir me voir, malheureusement mon anglais est nul. Après quelques coups de fil pour trouver quelqu'un qui puisse faire le traducteur, seule Anny Steinbach avait quelques instants à nous consacrer.

Elle a au moins pu faire les présentations. Un autre coup de fil à René Schott et le presbytère était ouvert. Nous avons pu consulter les registres paroissiaux. Pour des Américains, voir en direct l'acte de mariage ou de naissance de leurs ancêtres, est toujours émouvant et de nombreuses photos ont été faites. Merci à René qui est toujours disponible pour nous.



Un rapide passage à la mairie leur a permis de voir les actes d'état civil. Nous leur avons également présenté nos travaux. Puis nous nous sommes rendus au cimetière pour rechercher les tombes de la famille Bapst.

La rencontre avec Antoine Bapst a aussi été une solution à leurs questions au sujet de la maison d'origine que j'ai pu leur montrer.

Grâce aux traducteurs dans l'iPhone nous avons réussi à nous comprendre.



Un extrait d'un courriel en anglais.

« We did make it back to London, and then 3 days later flew back to the St Louis, MO, USA, where we are now. I want to say a huge THANK YOU for everything you did and the amount of time you spent with us. I know language was a barrier, but please know your time and effort really made the trip so much more exciting and informative. You were so kind and helpful and we cannot thank you enough. »

Vous aurez la traduction dans la prochaine lettre.

Un seul regret, je n'avais pas contacté notre trésorière qui fait partie de cette famille.

Je crois que nous aurons de nouveaux contacts avec eux par internet, c'est ce qu'ils désirent. Une affaire à suivre.

Je dois malheureusement vous annoncer deux décès.



Le premier est une de nos adhérentes de longue date, il s'agit de Madame Jacqueline Simon, née Rischmann. Je n'ai pas pu assister à son enterrement. Il avait lieu le jour du montage de notre exposition et je le regrette sincèrement.

Elle a rejoint son mari décédé en 2014

Nos sincères condoléances à ses enfants.

Le deuxième est notre maître à tous, les généalogistes du nord de l'Alsace, Monsieur Joseph EHRHARD.

De nombreux généalogistes lui doivent leur passion pour la recherche dans les archives. Ses cours de paléographie sont une référence dans notre milieu.

Il a démocratisé la lecture des actes, avec des cours simples à comprendre, peut-être pas tout à fait académique pour certains, mais avec de très bon résultats.



Depuis la création de notre Cercle, il nous a toujours suivis d'un œil bienveillant. Il a tenu à être présent à l'inauguration de notre exposition de Kaltenhouse malgré la grande chaleur qui a rebuté de plus jeunes que lui.

Il s'est endormi le 14 juillet, à Bischwiller et l'Alsace a perdu un grand « Homme »

Adieu, Monsieur « Seppel » reposez-vous bien maintenant, dans l'éternité.

Monique ECKERT et Robert MULLER